

FILED FOR RECORD  
AT      O'CLOCK      M

SEP 11 2023

ORDER OF GENERAL  
ELECTION (ORDEN DE  
ELECCION UNIFORM )

ARASELI B. LICHTENBERGER  
CLERK COUNTY COURT, DUVAL COUNTY, TEXAS  
BY [Signature] DEPUTY

An election is hereby ordered to be held on November 7th, 2023 for the purpose of: UNIFORM Election  
(date)

(Por la presente se ordena que se llevará a cabo una elección el November 7th, 2023 con el propósito de:  
Eleccion UNIFORM  
(fecha)

Early voting by personal appearance will be conducted each weekday at  
(La votación adelantada en persona se llevará a cabo de lunes a viernes en)

Duval County Courthouse, Freer Civic Center, Benavides Civic Center  
(location) (sitio)

Note: If county clerk is not the early voting clerk, the information in the block is required.

between the hours of 8:00 a.m. and 5:00 p.m. beginning on Oct 23, 2023  
(date)  
(entre las 8:00 de la mañana y las 5:00 de la tarde empezando el Oct 23, 2023)  
(fecha)  
and ending @ Nov 3, 2023 (y terminando el Nov 3, 2023)  
(date) (fecha)

\*Note: The Main Location Will Remain Open from 7am to 7pm The Last Two Days of E.V.  
Applications for ballot by mail shall be mailed to:  
(Las solicitudes para boletas que se votarán en ausencia por correo deberán enviarse a:)

Bobby J. Gonzalez  
(Name of Early Voting Clerk)  
(Nombre del Secretario(a) de la Votación Adelantada)  
P.O. Box 308  
(Address) (Dirección)  
San Diego, Texas 7838  
(City) (Ciudad) (Zip Code) (Zona Postal)

Applications for ballots by mail must be received no later than the close of business on  
(Las solicitudes para boletas que se votarán en ausencia por correo deberán recibirse para el fin de las horas de negocio el)  
October 27, 2023  
(date) (fecha)

Issued this the 11<sup>th</sup> day of September, 20 23.  
(Emitida este día 11<sup>th</sup> B September, 20 23.)

[Signature]  
Signature of County Judge  
(Firma del Juez del Condado)  
[Signature]  
County Commissioner  
Comisionado del Condado  
[Signature]  
County Commissioner  
Comisionado del Condado

[Signature]  
County Commissioner  
Comisionado del Condado  
[Signature]  
County Commissioner  
Comisionado del Condado  
[Signature]  
County Commissioner  
Comisionado del Condado

**NOTICE OF GENERAL ELECTION**

To the Registered Voters of the County of DUVAL, Texas:

Notice is hereby given that the polling places listed below will be open from 7:00 a.m. to 7:00 p.m, November 7 2023 for voting in a general election for constitutional amendments

**On Election Day, voters must vote in their precinct where registered to vote:**

Location of Election Day Polling Places Include Name of Building and Address	Precinct Number(s)
San Diego Civic Center, 210 E. Gravis, Hwy 44 San Diego, Tx 78384	1
Benavides Civic Center 131 W. Main St, Hwy 359, Benavides, Tx 78341	2
Concepcion Civic Center 2234 FM 716 Concepcion, Tx 78349	3,4,6
La Rosita County Bldg, 4263 CR 317, San Diego, TX 78384	5
Freer Polling Location, 5112 S. Hwy 16, Freer, TX 78357	7
Freer Civic Center, 608 Carolyn St. Freer, TX 78357	8
San Diego public Library, 315 South Doctor East E Dunlap Street, San Diego,	9

**For early voting, a voter may vote at any of the locations listed below:**

Locations for Early Voting Polling Places Include Name of Building and Address	Days and Hours of Operation
San Diego Courthouse, 400 E. Gravis Basement Floor, San Diego, TX 78384	All Precincts Oct 23-Nov 3, 2023 8am-5pm  *Notice :This Office Will Remain Open 7am to 7pm The Last Two Days Of E.V.
Benavides Civic Center 131 W Main Hwy 359, Benavides Tx 78341	All Precincts Oct 23-Nov 3, 2023 8am-5pm
Freer Civic Center 608 Carolyn St, Freer, TX 78357	All Precincts Oct 23-Nov 3, 2023 8am-5pm

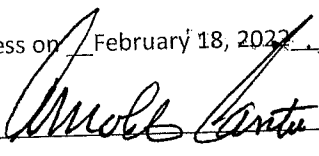
Applications for ballot by mail shall be mailed to:

Bobby J. Gonzalez  
Name of Early Voting Clerk

PO Box 308                      San Diego, TX 78384  
Address                              City                              Zip Code

Applications for ballots by mail must be received no later than the close of business on February 18, 2023.

Issued this the 1<sup>st</sup> day of September, 2023

  
\_\_\_\_\_  
Signature of County Judge.

## AVISO DE ELECCION GENERAL

A los votantes registrados del Condado de DUVAL, Texas:

Notifíquese por la presente, que las casillas electorales citadas abajo se abrirán desde las 7:00 a.m. hasta las 7:00 p.m. el 07 de Noviembre 2023 para votar en la elección general.

**El Día de Elección, los votantes deberán votar en su precinto donde están inscritos para votar.**

Ubicación de las casillas electorales el Día de Elección Incluir Nombre del Edificio y Dirección	Número de precinto
San Diego Civic Center, 210 E. Gravis, Hwy 44 San Diego, Tx 78384	1
Benavides Civic Center 131 W. Main St, Hwy 359, Benavides, Tx 78341	2
Concepcion Civic Center 2234 FM 716 Concepcion, Tx 78349	3,4,6
La Rosita County Bldg, 4263 CR 317, San Diego, TX 78384	5
Freer Polling Location, 5112 S. Hwy 16, Freer, TX 78357	7
Freer Civic Center, 608 Carolyn St. Freer, TX 78357	8
San Diego Public Library, 315 South Doctor East E Dunlap Street, San Diego,	9

**Para Votación Adelantada, los votantes podrán votar en cualquiera de las ubicaciones nombradas abajo.**

Ubicación de las casillas electorales de votación adelantada Incluir Nombre del Edificio y Dirección	Días y Horas Hábiles
San Diego Courthouse, 400 E. Gravis Basement Floor, San Diego, TX 78384	All Precincts Oct 23-Nov 3, 2023 8am-5pm
Benavides Civic Center 131 W Main Hwy 359, Benavides Tx 78341	All Precincts Oct 23-Nov 3, 2023 8am-5pm
Freer Civic Center 608 Carolyn St, Freer, TX 78357	All Precincts Oct 23-Nov 3, 2023 8am-5pm

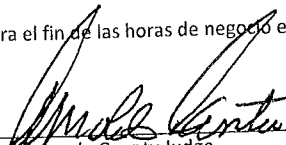
Las solicitudes para boletas de votacion adelantada por correo deberan enviarse a:

Bobby J. Gonzalez  
Nombre del Secretario de la VGotacion Adelantada

PO Box 308 San Diego, TX 78384  
Direcciom Ciudad Código Postal

Las Solicitudes para boletas de votacon adelantada por correo deberan recibirse para el fin de las horas de negocio el: 18 de Febrero, 2022

Emitida este dia 11<sup>th</sup> de September, 2023

  
Firma de County Judge